

**NARODOWY INSTYTUT ZDROWIA PUBLICZNEGO  
- PAŃSTWOWY ZAKŁAD HIGIENY**

**NATIONAL INSTITUTE OF PUBLIC HEALTH  
- NATIONAL INSTITUTE OF HYGIENE**

**ZAKŁAD HIGIENY ŚRODOWISKA  
DEPARTMENT OF ENVIRONMENTAL HYGIENE**

24 Chocimska 00-791 Warsaw • Phone (22) 5421354; (22) 5421349 • Fax (22) 5421287 • e-mail: sek-zhk@pzh.gov.pl

**ATEST HIGIENICZNY**

**HK/B/1181/01/2015**

**HYGIENIC CERTIFICATE**

**ORYGINAŁ**

Wyrób / product: **Farby do malowania powierzchni ocynkowanych LOWICYN;  
LOWICYN strukturalna; LOWICYN-tixo; LOWICYN-Sx; LOWICYN do  
natrysku elektrostatycznego**

Zawierający / containing: **kopolimery akrylowe, pigmenty, wypełniacze, ksylen, środki pomocnicze**

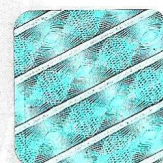
Przeznaczony do / destined: **malowania powierzchni ocynkowanych w przemyśle, w tym branży spożywczej (bez  
bezpośredniego kontaktu z żywnością i wodą przeznaczoną do spożycia przez ludzi) oraz w  
budownictwie wyłącznie na zewnątrz budynków**

Wymieniony wyżej produkt odpowiada wymaganiom higienicznym przy spełnieniu następujących warunków  
/ is acceptable according to hygienic criteria with the following conditions:

Na opakowaniu należy umieścić etykietę w języku polskim, zawierającą zalecenia dotyczące środków ostrożności wg karty charakterystyki wyrobu, zgodnie z obowiązującymi przepisami prawnymi. Wyroby przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci.

Powierzchnie malowane atestowanymi farbami należy wysezonować do zaniku zapachu przed wprowadzeniem ich do pomieszczeń, w których jest składowana lub przerabiana żywność.

**Atest higieniczny nie dotyczy parametrów technicznych i walorów użytkowych produktu  
/ Hygienic certificate does not apply to technical parameters and utility value of the product**



Wytwórca / producer:

POLIFARB-ŁÓDŹ Sp z o.o.  
90-646 Łódź  
ul. 6 Sierpnia 100/102

Niniejszy dokument wydano na wniosek / this certificate issued for:

POLIFARB-ŁÓDŹ Sp z o.o.  
90-646 Łódź  
ul. 6 Sierpnia 100/102

**Atest może być zmieniony lub unieważniony po  
przedstawieniu stosownych dowodów przez  
którąkolwiek stronę. Niniejszy atest traci ważność  
po 2020-12-02 lub w przypadku zmian w recepturze  
albo w technologii wytwarzania wyrobu.**

**The certificate may be corrected or cancelled  
after appropriate motivation. The certificate  
loses its validity after 2020-12-02 or in the case  
of changes in composition or in technology  
of production.**

Data wydania atestu higienicznego: 2 grudnia 2015

The date of issue of the certificate: 2nd December 2015

Reprodukowanie, kopiowanie, fotografowanie, skanowanie, digitalizacja Atestu Higienicznego  
w celach marketingowych bez zgody NIZP-PZH jest zabronione.

Kierownik  
Zakładu Higieny Środowiska

*Bożena Krogulska*  
dr Bożena Krogulska

proj. T. Podsiadły